

UJVIDÉKI HIRLAP

ELŐFIZETÉSI ÁRAK :

Egész évre 18 korona
Negyedévre 4 K 50 f.
Egy hónapra 1 K 80 f.
Egyes szám ára mindenütt 6 fillér.

POLITIKAI NAPILAP

Felélős szerkesztő: Dr. KÖNIGSTÄDTLER OTTÓ.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Erzsébet-tér 7.

Megjelenik
hétfő kivételével mindennap.
Telefonszám 180.

Sir Roger Casement,

akit tegnapelőtt kivégeztek valamelyik angol börtön udvarán, csak egy ember volt s akkor halt meg, mikor napjában ezren és ezren véreznék el, de az ő halála néma szavával mégis tulharsogja ágyuk bömbölését, puskák ropogását. Mert ez a szó legmagasztosabb himnusza a vértanúságnak és mennydörgő vádbeszéd a zsarnokság tajtékzó dühe és aljassága ellen. Casement élete problémája megoldódott, visszahanyatlanak a kezek, melyek kegyelmet kértek a számára, az angol gaztettek bőséges sora meggyarapodott és megnőtt a martiroknak és mindazoknak a szenteknek a társasága, kik jobbak és többek voltak nálunknál.

Ugy tetszik, mintha a kelő hajnal ködében két lihegő és alélt szigetet látnánk egymás mellett az Ocean tükreben. Az irek kicsiny zöld szigete az egyik, szülőanyja a legszegegyebb és a legszebb lelkű embereknek, a legszebb daloknak s a legészantabb férfiaknak, a természet legtarkább játéka és az élet legsilányabb nyomorúságának. Most pihegve elnyúlt habvankosán, legszebb reményeit letiporta az angol ágyuk, legjobb fiait Dublin utcán halomra gyilkolta Anglia. Kifosztva és megalázva nyulik el zsarnokának lábai előtt, erőtlennül már arra is, hogy a feltámadást remélje. Ez a busongó és alélt sziget az egyik, mellette a másik Anglia, mely most a kitombolt düh és gyűlölet nyugalmát élvezti, mint a bestia, mely dolga végeztével véres talpát nyalja. És mi, a megdöbönt világ, megállapítjuk, hogy a nagyhatalmu országok az az igaz képes ez volt szimbóluma, mőta az angolszász kalózok az első evezőrudat a kezükbe kapták.

Irország a szegény, elnyomott, a vért hullatott föld, melynek rabszolgaság fertőzi meg a levegőjét s mely kenyeret sem tud adni gyermekeinek. Nagyon szegény, nagyon nyomorult a türesnek és szenvedésnek ez a szigete, de azért, ki tudja, cserélne-e eltiprójával, mely a rabolt kincsek jólétében dúlako-dik. Odaadná-e emelkedett vágyait és martirjainak emlékeit London valamennyi fényes utcá-soráért, odaadná-e lelkiismeretének tiszta nyugalmát, gyászszegélyes történelmének lapjait Angliáért, mely a kegyetlen hódítóknak, népkínzóknak és hőhérokknak egész sorát mondhatja a magáénak, de egyetlenegy Roger Casementet sem.

Höfer mai jelentése.

Budapest, augusztus 5.

(Hivatalos.) OROSZ HARCTÉR: Károly főherceg hadseregharcvonalának a Kárpátokban küzdő csapatai tegnap is tért nyertek. 325 oroszot fogtunk el és 2 löveget zsákmányoltunk. A harcok Delatyn vidékéig terjedtek ki. Zaloscetől északnyugatra Hindenburg tábornagy harc-vonalának déli szárnyán az ellenség néhány helyen átjutott a Sereth lapályon, de visszavetették, csak egy ponton van még folyamatharc csapataink ellentámadása. Odább északra nincs nevezetesebb esemény.

OLASZ HARCTÉR: A Doberdo fensík déli részén tegnap heves harcok fejlődtek ki, az ellenség tüzerségi tüze, amelynek erőssége már az utóbbi napokban is növekedett a Monte dei sei Busi—Monfalcone hegygerinc szakaszon délelőtt tíz óraker legnagyobb hevességre fokozódott. Szakadatlanul négy órán át tartó tömegtüzelés után délután két óraker az olasz gyalogság támadásra indult. Az ellenség első kiserletei, hogy fedezékiből előnyomuljon, derék tüzerségünk remek tűzhatásán meghiusultak. Ennek dacára sikerült az ellenségnek a délután folyamán több ponton behatolni állásainkba, azonban bátor gyalogságunk közel harcban újra kivette őket, úgy hogy este hét óraker az egész régi állás újra birtokunkba volt. Ebben az időpontban a tüzerségi tűz is csökkent és a sötétség beálltával teljesen ellanyhult. Ebben a meghiusult támadásban legalább hét gyalogezred vett részt. 230 embert sebesületlenül fogtunk el és 2 gépjegyvert zsákmányoltunk. A fensík északi részén és a görzli hídönél állásaink szintén egész nap erős tüzerségi tűz alatt álltak. Karintiában a Plöckenen három olasz század előretörését a tiroli keleti harc-vonalon pedig egy dandárnak a Paneveggioától északra fekvő magaslatok elleni támadását véresen visszavertük. Repülőink Bassanot sikeresen bombázták.

DELKELETI HARCTÉR: Változatlan.

Höfer altábornagy,
a vezérkar főnökének helyettese.

A német jelentés.

Berlin, augusztus 5.

A nagyfőhadiszállás jelenti :

NYUGATI HARCTÉR: Amint utólag jelentik a Sommetől északra tegnap jelentett harcok szélesebb arcvonalon és nagy erő ellen folytak. Részben egész napon át tartottak. Az Avillerstől északra a Fourreaux erdőig terjedő szakaszon előretörő angolokat nagy veszteségek mellett, némely helyen makacs közelharcban visszavertük. Pozieresnél új harcok vannak folyamatban. Délután Maurepostól délre visszavertünk egy francia helyi előretörést. Az Aisne területén az ellenség számos járőrállalkozást kísérelt meg, amelyek mindenütt eredménytelenek maradtak. A Maastól jobbra a Fleury szakaszon tegnap lefolyt ellentámadásunk alkalmával négy különböző hadosztályhoz tartozó 468 foglyot szállítottunk be. Thiaumont erőd vidékén újból elkecseregett harcok fejlődtek ki. A Somme területén légi harcban lelőtünk egy ellenséges kétfedelűt.

KELETI HARCTÉR: Hindenburg vezértábornagy arcvonalai: Az oroszoknak Dwetennél a Dünán megkísérelt átkelését megghiusítottuk. A Rudka-Mirynskánál beszállított foglyok száma 561-re emelkedett. A Sereth mentén Zaloscetől északra ismét ellenséges támadásokat vertünk vissza. Kratszcsenál a Serethen át előnyomult orosz osztagok ellentámadásunk elől kénytelenek voltak hátrálni. Miedzygorynál és Czestopolynál az ellenség a déli parton még tartja magát. Károly főherceg altábornagy arcvonalai: A sikeres kárpáti harcokban eddig 325 oroszot ejtettünk foglyul és 2 ágyút zsákmányoltunk.

BALKÁN HARCTÉR: Nincs különösebb esemény.

A legfőbb hadvezetőség.

Lloyd George nyilatkozata.

London, aug. 5.

(Magyar Távirati Iroda.)

Lloyd George a Glasgow Herald munkatársának ezeket mondta:

— A központi hatalmak utolsó kildatásai a győzelemhez elvesztek. Új hadseregünk kiképzése és bátorsága és a munició munkások szorgalma, vitéz szövetségeink erőfeszítései biztosítják ellenségeink legyőztetését.

A végleges győzelem előbb vagy utóbb következik-e be, nem tudom, de a végső diadal a végzet kemény lépteivel közeledik. Clyde (szénbányák) vidékének sok része lett a diadalban.

Asquith választóihoz.

London, aug. 5.

(Magyar Távirati Iroda.)

A Reuter ügynökség jelentése szerint Asquith miniszterelnök a háború második évfordulója alkalmából a következő levelet intézte választóihoz:

— A szövetségesek ügyének végleges sikerébe vetett egyre növekvő bizalommal lépünk a háború 3-ik évébe, azzal a határozottsággal, amely a németeknek a jog és emberiség ellen elkövetett cselekedetek folytán megerősítik további küzdelmünket, hogy a jövőző civilizáció az emberiség, a szabadság és igazságosság elveit szilárd alapokra fektethesse.

Izgatás Olaszországban a német hadüzenet miatt.

Lugano, aug. 5.

(Az Ujvidéki Hirlap eredeti távirata.)

A Popolo d'Italia legutóbbi száma ismét vezércikkben izgat arra, hogy Olaszország üzenje meg a háborút Németországnak. Azt mondja, hogy a további jegyzékáltás meggyalázó Olaszországra nézve. Most, amikor minden fronton offenzíva folyik, szükség van erre a hadüzenetre, hogy a háborús célokban is meglegyen az antant között a teljes közösség. Amíg Olaszország meg nem üzeni a háborút Németországnak, nem lehet szó az akciók valódi egységéről. A Popolo d'Italia azt állítja, hogy a németek szolgálatot teljesítenek a tiroli front mögött és hogy különösen erős tüzerséget küldtek az osztrák-magyar frontra. Már csak azért is meg kell üzeni Németországnak a háborút, mert a jövőző békekötésnél az antant nem jó szemmel nézné Olaszországot és lehetséges, hogy a háború után Olaszország teljesen elszigetelve maradjon.

APRÓ HIRDETÉSEK.

Közlési díjak: 10 szóig 60 fill. Minden további 10 szó 60 fill. Vastagabb betűből szedett szó 12 fill. Apró hirdetések előre fizetendők. Apró hirdetésekre és jelíges levelekre vonatkozólag felvilágosítással szolgál a kiadóhivatal. Telefon 180.

Irodista nő, ki magyar és német levelezést tud könyveléshez ért és a többi irodai teendőkben tökéletes jártassággal bír állást keres. Cim a kiadóban.

Egy erős 14—16 éves fiu nagyobb üzletbe mint mindenek azonnali belépésre keresetik, cim a kiadóhivatalban megudható.

Hirdetéseket

felvesz a kiadóhivatal.

Zimmerl Rezső

kőműves mester Széchenyi-u. 3.

Tisztelettel jelenti, hogy szakmájába vágó építési engedélyhez nem kötött építkezési munkálatokra kiterjedő iparát újból felvette és a nagyérdemű közönség pártfogását kéri azzal, hogy a rábizott teendők pontos, lelkiismeretes és jutányos elvégzésével a közönség melegegését kívánja kiérdemelni.

APOLLO

1916. évi augusztus 5. és 6-án.
Szombat vasárnap.

Halászeleány

szerelme

dráma 4 felv.

80.000 koronás

főnyeremény

vigjáték 2 felvonásban.

KIADÓ!

Öt szobás lakás
november hó 1-re
Kossuth Lajos-u.
42. szám alatt.

TIVOLI

1916. évi augusztus 5. és 6-án
Szombat és vasárnap.

A Tigris

háborus dráma 4 felv.

Ha a férjek
pácban vannak
vigjáték 2 felvonásban.

Négy szobás lakás

előszobával, mellékhelyiségekkel, istállóval azonnal kiadó. Széchenyi-utca 32. Bővebbet: II. Rákóczy Ferenc-utca Michels-féle gyógyszerár.

Világításhoz, gépek hajtásához és főzéshez használjunk

villamos áramot.

Közelebbi felvilágosítással és díjtalan költségvetéssel készségesen szolgál az Ujvidéki Villamossági Részvénytársaság.

Wolff-féle sörcsarnokban ifj. SIPOS LAJOS

zombori hirneves zenekara
ma és mindennap hangversenyez.

Buzát vámért beörölök.

Az öröltetéshez szükséges *örlési tanusítványt* a városházán (15. ajtó) adják és azt kifejezetten az *én malmomra* kérje kiállítani.

Akinek saját termései búzája nincs, az csakis vásárlási igazolvány alapján vehet, melyet szintén ott kap.

Bővebb felvilágosítással szívesen szolgálok.

Faith malom

Ujvidék, Kiszácsi u. 3. szám.

Női divatterem megnyitás!

Van szerencsém Ujvidék mélyen tisztelt hölgy-közönségét értesíteni, hogy női divattermemet i. év július 1-én megnyitottam, Egyben kérem a mélyen tisztelt hölgyközönség nagybecsű támogatását.

Tisztelettel

ifj. Lenkey Imre

Deák Ferenc-tér 5.

Csak 10 fillérrel lett drágább az
elsőrendű igen jó minőségű

Fatalpu szandál

Szám	20—21—22	23—24—25	26—27—28	29—30—31	
Ár korona	3:70	3:90	4:40	4:80	
Szám	32—33—34	35—36—37	38—39—40	41—42—43	44—45—46
Ár kor.	5:10	5:80	6:00	6:40	6:80

A Nagy Áruházban Ujvidéken.

I. RENDŰ

P o r o s z s z é n

és

prima wieni koks

napi áron kapható az

UJVIDÉKI NÉPBANKNÁL

Kossuth Lajos u. 50.

KOVÁCS BÁLINT UJVIDÉK

Ugorka, paprika és káposzta savanyító telepe.

A nagyérdemű közönség saját jól felfogott érdekében helyesen cselekszi, ha mindenkor burgonya, hagyma, savanyu káposzta és ugorka szükségletét Kovács Bálint (II. Rákóczy Ferenc u. 57.) detail üzletében szerzi be. A mindenkor legolcsóbb napi árak nyilvánosan ki vannak függesztve.

A jelenlegi árak a következők:

1 kgr. legjobb minőségű rózsaburgonya	30 fillér
1 " " vöröshagyma	80 " "
1 " saját készítményű sav, káposzta	80 " "
1 drb. " " ugorka	10 " "

Burgonyát és hagymát téli eltevésre még nem ajánlatos beszerezni, mert az árak olcsóbbak lesznek és az áru tartósabb lesz.

Azon felek, kik buzájukat az

ujsovői motormalomban

szándékoznak megöröltetni, szíveségből bővebb felvilágosítást kapnak

Schossberger Adolfnál

II. Rákóczi Ferenc-utca 50. szám.

Felhívás a kendertermelőkhöz!

Akinek zöld kenderkorója, akár, a földjén akár már kazalba rakva van eladó, továbbá ki vállalta zöld kenderkorót kiáztatni esetleg feldolgozni, forduljon írásban vagy személyesen hozzám.

Ambrózy Tivadar

technikus

Hódság, (Bácska) Arany János-utca 65. szám.